

Interview

常にメッセージを発し続ける、現代最高のメゾソプラノ

# ジョイス・ディドナート、 自らについて語る

取材・文=中東生  
Text: Shinobu Nakai

ジョイス・ディドナートが、いまもつとも輝いているメゾソプラノ歌手のひとりであることに異論はないだろう。オペラでの活躍以外にも、「戦争と平和」と題したコンサートにおいて、平和のためのメッセージを発信したりと、その活動はオペラ歌手の枠を超えて、ひとりのアーティストとしての動向が世界の注目を浴びている。ディドナートは2月、バイエルン州立歌劇場で初めてロツシニ《セミラーミテ》のタイトルロールを歌って絶賛を浴びた。このことは先月号の100ページに掲載されたレポートで紹介したが、そのディドナートへのインタビューをミュンヘンで試みた。

下積み時代があつたおかげ

バイエルン州立歌劇場で、初役とは思えない圧巻のセミラーミテ（ロツシニのオペラ『セミラーミテ』のタイトルロール）を歌い演じたジョイス・ディドナートは、ミュンヘンの老舗百貨店Bekkでの公開インタヴュー＆サイン会に出演し、その後、20分個別にインタヴュー

次の夢は、「戦争と平和」ツアーや  
大好きな日本で行うことです

を受けてくれることが前日に決まった。しかし当日は、長蛇の列をなすファン一人ひとりと丁寧に対話し、リムジンが迎えに来るまで残り8分という状況で、インタヴューが始まつた。

——『セミラーミテ』初日は、イタリア人歌手を従えてアメリカ人歌手がロツシニのタイトルロールを理想的に体現できるという証明になりましたが、どうや



# Joyce DiDonato speaks about her new attempt

ディドナート(以下D) たぶん成功に縁遠い下積み時代があつたおかげです。二人の姉がピアノを弾いていたので、私も物心ついたころからピアノに触り始め、好き勝手に真似して弾いたり、合唱で歌つたりしていました。でも、ピアニストになるには、1日に何時間も練習しなければならないので、歌手になろうと思つたのが21歳の時でした。

良い先生には恵まれたものの、劇場では端役しか貰えませんでした。他の歌手が「23歳の若さでこの実力!」などと注目されている片隅で、「ジョイスには『イガロの結婚』(モーツアルト)の『花娘2』を与えていいだろ」といつ抜いてました。でも私は、自分の中に可能性を感じていたので、その扱いに甘んじ、自分を磨くことに専念しました。外国語を学び、自分のスタイルを確立し、技術を磨きました。1997年に、初めて行つた日本で開催されたブラシド・ドミングの国際オペラ・コンクール「オペラリア」では、第一次予選も通過できませんでしたが、翌年には小澤征爾さんのサイトウ・キン・フェスティバル松本に呼ばれました。そうやつてコツコツ積み重ねてここまで来たのです。

## 適切に表現できる声を目指す

——私は12年ほど前に、バルセロナのリセウ劇場で演奏会形式の『ヴェルディ『ナブッコ』を聴いた時から、「最高のフェネイナだ」と覚えていました。

D そんな昔を覚えていてくれたのですね! そうそう、レオ・ヌッチとマリア・グレギーナと共演し、指揮はネッロ・サ

ンティでした。その時に、今のが(ー)とも出会いました。あの当時は、まさかここまで来られるとは思つてもみませんでした。

## ——貴女の強味は、絶対的な息のコントロールと感情表現を伴う自然なアジリタ

(細かい音符で書かれた速いパッセージ) をもつて、リスクをもいとわない劇的な歌唱を聴かせてくれるところですが、どうやって実現するのですか。

D 息のコントロールはおっしゃる通り、一番大切な要素です。常に呼吸と繋がつていられるように、今でも勉強しています。私は发声練習が大好きなので、セミラーミヂの場合は、最低20分から30分、本番の前にしっかりと練習し、息の流れをしっかりと繋げてから舞台に出て行きます。

アジリタは、もともと転がりやすい声を持っていたのですが、それだけでは「偽のアジリタ」だとご存知ですか。ただ転がしているだけでは、音が空洞化してしまうのです(と歌つて示す)。一つひとつ音をゆづくりつなげて歌い、豊満な響きをもとめてあげてから、その速度を速めるのです。

劇的に歌う際のリスクは稽古中に限界を探ります。「ここまでなら感情を爆発させて歌つても声に支障をきたさない」という境界線が引けたら、その範囲内で本番では自由に感情を吐露するのです。

——そして、CDでは役によつて声色が見事に違うのですが、どう区別するのですか。

D まずは歌詞です。言つてることを適切に表現できる声を目指し、そのパックの和音に合う色も探します。そうして

極めていくうちに、最適な声音が生まれるのです。

## 微力でも光になりたい

### ——将来の展望は?

D 今はセミラーミヂと、4月にストラスブールで録音するベルリオーズ『トロイアの人々』のディドン役デビューで頭がいっぱいですが、次の夢は、新譜CD「戦争と平和」ツアーレを大好きな日本で行うことです。

このCDは当初、グルツク等を収録する予定でしたが、録音まで数カ月をきつた頃、パリで同時多発テロが起き、音楽家として無力感に苛まれました。9・11の翌日もモーツアルト『コジ・ファン・トゥツテ』に出演しながら、現実との距離に苦しんだ思い出もあり、自分は音楽を通して何ができるのかと思案しているうちに、このコンセプトが神託のように浮かんできたのです。この中で一番古い曲は、400年もの

間受け継がれてきた音楽です。戦争を描き、平和に昇華して、聴く人たちに心の平安を与える、そういう音楽の力が今の世界には必要だと思ったのです。微力でもそういう光になりたいです。

## ——貴女は十分人を幸せにする光であり、今日も登場した時に会場がバーッと明るくボジティヴな光に包まれたのですが、そのエネルギーはどこから來るのでですか。

D それはとても嬉しいお言葉です。こしばらく、アメリカで起つてはいるニュースを読むたびに、どんどん沈んでいって不調だったのです。エネルギーは音楽から貰い、そして聴衆とエネルギーの交歓をして力を貰います。「戦争と平和」のコンサートを通して、日本の皆さんとともに音楽の力を共有したいです。

途中で運転手を帰してまでインタヴューリに応じ続けてくれたディー・ヴァーは、「幸せオーラ」を発散させながら夜の街を歩いて行つた。



筆者に「とっておきの写真を送るわ」と約束して送ってくれたものだそうだ。まだここでしか見られない写真?